

ПОДОЛЬСКІЯ

ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ.

Выходятъ еженедѣльно; цѣна За печатаніе объявленій взимается плата 10 к. за строку, считая въ строкѣ 5 словъ.
годовому изданію съ пересылкою и безъ пересылки 5 руб.

3 Декабря № 48. 1883 года.

ОТДѢЛЪ ОФФИЦІАЛЬНЫЙ.

І.

ЕПАРХІАЛЬНЫЯ РАСПОРЯЖЕНІЯ И ИЗВѢСТІЯ.

Его Пресвященствомъ, Пресвященнѣйшимъ Іустиномъ, Епископомъ Подольскимъ и Брацлавскимъ

—*Опредѣлены:* а) на священническія мѣста—винницкаго уѣзда с. Луки Мелешковской псаломщикъ, окончившій курсъ семинаріи, Василій Городецкій въ с. Сандраки литинскаго уѣзда, 25 Ноября, и безмѣстный священникъ Теодоръ Саковичъ въ м. Озаринцы могилевскаго уѣзда, 27 Ноября, и б) на псаломщицкія мѣста—причетникъ каменецкаго кафедральнаго собора Кирилль Малицкій въ с. Нараевку гайсинскаго уѣзда, 23 Ноября; окончившій курсъ Кіевской духовной семинаріи Ниль Чепурковскій въ с. Луку Мелешковскую винницкаго уѣзда, 25 Ноября, и окончившій курсъ Подольской духовной семинаріи Теодоръ Грепачевскій въ с. Севериновку литинскаго уѣзда, 27 Ноября.

—*Перемѣщены,* согласно прошенію, литинскаго уѣзда с. Войтовецъ священникъ Іоаннъ Губаржевскій въ с. Писаревку

винницкаго уѣзда, 23 Ноября; проскуровскаго уѣзда с. Доброгорщи и. д. псаломщика Петръ Садовскій въ с. Ружичну того же уѣзда и шаргородскаго монастыря послушникъ Стефанъ Долинскій въ Подольскій архіерейскій домъ, 23 Ноября; ольгопольскаго уѣзда с. Яланца псаломщикъ Евгеній Лященко и брацлавскаго уѣзда с. Криковца и. д. псаломщика Андрей Малицкій одинъ на мѣсто другаго, 27 Ноября; винницкаго уѣзда с. Слободы Стрижавской псаломщикъ Николай Волошановичъ и могилевскаго уѣзда с. Бѣличина и. д. псаломщика Лука Гиньковскій одинъ на мѣсто другаго, 28 Ноября.

— *Утверждены въ должностяхъ:* а) *депутата на сѣзды* ольгопольскаго уѣзда священники—м. Рашкова Поліевктъ Дучинскій въ 1 десяткѣ и м. Пищанки Филаретъ Недзѣльскій во 2 десяткѣ 5 округа, 23 Ноября; винницкаго уѣзда с. Демидовки Владиміръ Грепачевскій въ 1 округѣ, 25 Ноября; б) *предсѣдателей и членовъ церковно-приходскихъ попечительствъ* летичевскаго уѣзда въ с. Кальной Деражнѣ предсѣдателемъ крестьянинъ Иванъ Худіашъ и членами крестьяне—Романъ Клинный, Никифоръ Бабусюкъ, Іеремія Марчукъ, Онуфрій Романюкъ, Иванъ Рымаръ, Іосифъ Дзиндзюра, Димитрій Гутыкъ, Савва Савчукъ, Карпъ Чумакъ, Стефанъ Меренко и Константинъ Деменчукъ; въ с. Слободѣ Кальнянской предсѣдателемъ крестьянинъ Иванъ Горпынчукъ и членами крестьяне—Гавріиль Гриневъ, Стефанъ Бѣлоусъ, Іоакимъ Бурлакъ, Иванъ Сологубъ, Григорій Боднаръ, Андрей Зацирунька, Артемій Сологубъ и Николай Ласюкъ; винницкаго уѣзда въ с. Слободѣ Яновской предсѣдателемъ священникъ Евфимій Вещеревичъ и членами крестьяне—Алексѣй Олѣха, Захарія Глушко, Тимошей Гаврилюкъ, Гордій Гаврилюкъ, Иванъ Левченко и Лукіанъ Рябишеновъ, 23 Ноября; брацлавскаго уѣзда въ м. Тульчинѣ Христорождественской церкви предсѣдателемъ мѣщанинъ Стефанъ Черный, 27 Ноября; в) *церковныхъ старостъ* крестьяне: летичевскаго уѣзда с. Кальной Деражни Иванъ Нагорный, с. Слободки Кальнянской Петръ Беззубый; каменецкаго уѣзда м.

Черча Иванъ Остафійчукъ, 23 Ноября; балтскаго уѣзда с. Казавчина Василій Мельникъ, 25 Ноября; брацлавскаго уѣзда с. Севериновки Петръ Коржикъ, с. Будъ Евѳимій Штогринь, с. Кунича Василій Выхристюкъ и с. Капустянь Сумеонъ Телица; балтскаго уѣзда с. Свирневой Захарія Шевчукъ и ольгопольскаго уѣзда с. Подоймы Евстратій Кушниръ, 27 Ноября, и г) *учителя церковно-приходской школы окончившій курсъ семинаріи Евменій Левицкій въ с. Шершинцы балтскаго уѣзда, 25 Ноября.*

—Уволенъ *защитатъ*, по болѣзни, винницкаго уѣзда с. Паршуровець и. д. псаломщика Аѳанасій Мисѣвичъ, 25 Ноября.

Благочинный 5-го округа ольгопольскаго уѣзда священникъ Андрей Литвиновскій рапортомъ отъ 23 Ноября 1883 г. за № 419 донесъ Его Преосвященству, что по случаю усилившейся въ м. Загнитковѣ дифтеритной заразы, по инициативѣ и подъ предсѣдательствомъ мѣстнаго настоятеля церкви священника Долинскаго, по выбору прихожанъ, 14 Ноября сего 1883 г. учрежденъ временно-Загнитковскій комитетъ общественнаго здравія, въ составѣ котораго числятся крестьяне—Иванъ Мазуръ, сельскій староста Кирилль Подурянь, фельдшеръ Антонинъ Мервинскій и Патрикій Жигай. На семь рапортѣ резолюція Его Преосвященства, Преосвященнѣйшаго Лустина, Епископа Подольскаго и Брацлавскаго послѣдовала 27 Ноября сего года слѣдующая: „Учрежденіе комитета благословляю и на дѣятельность членовъ его призываю помощь свѣше. О столь полезномъ учрежденіи отнестись отъ меня къ г. Губернатору и напечатать въ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ“.

По опредѣленію Подольской духовной консисторіи отъ 2¹/₂/26 Ноября сего года, утвержденному Его Преосвященствомъ *расторгнутъ бракъ* супруговъ крестьянъ с. Голозубинець ущицкаго уѣзда Стефана Ѳеодорова и Агрипины Матѳеевой Бульшовыхъ за безвѣстною отлучкою мужа, съ правомъ Агрипинѣ Матѳеевой Бульшовой, урожденной Надвирнячкѣ, вступить въ другой бракъ.

Умеръ литинскаго уѣзда с. Севериновки и. д. псаломщика Николай Столярскій, 8 Ноября.

ВАКАНСІИ А) НАСТОЯТЕЛЕЙ:

Витковцы Каменецкаго уѣзда съ 3 Сентября.

Войтовцы Литинскаго уѣзда съ 23 Ноября.

Каменецъ при Иоанно-Предтеченской ц. съ 20 Октября.

Катеринка Балтскаго уѣзда съ 24 Октября.

Перекорицы Ушицкаго уѣзда съ 5 Октября.

Сахны Литинскаго уѣзда съ 28 Октября.

Станиславчикъ Балтскаго уѣзда съ 3 Ноября.

Б) ПСАЛОМЩИКОВЪ:

Глубочекъ Гайсинскаго уѣзда съ 1 Декабря.

Парпуровцы Винницкаго уѣзда съ 26 Ноября.

Раздоль Балтскаго уѣзда съ 30 Ноября.

III.

РАСПОРЯЖЕНІЯ ПО ДУХОВНО-УЧЕБНОМУ ВЪ- ДОМСТВУ.

Опредѣленіемъ Святѣйшаго Синода отъ 13—27 Іюля 1883 года за № 116, составленная ординарнымъ профессоромъ Императорскаго Варшавскаго университета, докторомъ Славянской Филологіи, Антономъ Будиловичемъ книга, подъ названіемъ: „*Начертаніе церковно-славянской грамматики, примѣнительно къ общей теоріи русскаго и другихъ родственныхъ языковъ*“ (Варшава. 1883 года), согласно заключенію Учебнаго Комитета при святѣйшемъ Синодѣ, рекомендована для приобрѣтенія въ бібліотеки духовныхъ семинарій и училищъ, въ качествѣ пособія для преподавателей по церковно-славянскому и русскому языкамъ (Церк. Вѣстн. 1883 г. № 42).

Опредѣленіемъ Святѣйшаго Синода отъ 28 Сентября—7 Октября 1883 г. за № 1860 составленная преподавателемъ Черниговской духовной семинаріи Иваномъ Розовымъ книга, подъ названіемъ: „*Очерки исторіи церкви римской и другихъ христіанскихъ обществъ на западѣ, отъ начала реформации до*

настоящаго времени“ (Черниговъ. 1881 г.), согласно заключенію Учебнаго Комитета при Святѣйшемъ Синодѣ, допущена къ употребленію въ качествѣ пособія при изученіи исторіи западной церкви, съ тѣмъ, чтобы составитель названной книги, при слѣдующемъ изданіи ея, исправилъ указанные Учебнымъ Комитетомъ недостатки“ (Церк. Вѣстн. 1883 г. № 44).

Циркуляръ Министра Народнаго Просвѣщенія попечителямъ учебныхъ округовъ, отъ 20 Октября 1883 г. (сообщенный Оберг-Прокурору Св. Синода 20 Октября) о приравненіи лицъ, окончившихъ курсъ четырехъ общихъ классовъ семинарій, въ отношеніи права на полученіе званія начальнаго учителя, къ окончившимъ курсъ среднихъ общеобразовательныхъ заведеній.

На основаніи Высочайшаго повелѣнія, послѣдовавшаго по всеподданнѣйшему докладу бывшаго Министра Народнаго Просвѣщенія, дѣйствительнаго тайнаго совѣтника графа Толстаго, въ 23 день Февраля 1876 г., лица, окончившія курсъ въ высшихъ и среднихъ общеобразовательныхъ заведеніяхъ, получаютъ званіе учителя начальнаго народнаго училища безъ особыхъ для того испытаній, на основаніи однихъ аттестатовъ или свидѣтельствъ объ окончаніи ими курса, при чемъ для удостовѣренія въ педагогическихъ способностяхъ такихъ лицъ постановлено требовать отъ нихъ лишь дачи пробнаго урока.

Нынѣ возбужденъ въ Министерствѣ Народнаго Просвѣщенія вопросъ о томъ, могутъ ли воспитанники духовныхъ семинарій, вышедшіе изъ оныхъ по окончаніи курса четырехъ общихъ классовъ, быть приравниваемы, въ отношеніи права на полученіе званія начальнаго учителя, къ окончившимъ курсъ среднихъ общеобразовательныхъ заведеній.

Имѣя въ виду, что курсъ четырехъ общихъ классовъ духовныхъ семинарій даетъ прошедшимъ оный законченное общее образованіе и права какъ по отбытію воинской повинности, такъ и для поступленія въ нѣкоторыя спеціальныя высшія учебныя заведенія, равныя съ правами окончившихъ курсъ въ среднихъ общеобразовательныхъ учебныхъ заведеніяхъ, я признаю

возможнымъ предоставить лицамъ, имѣющимъ свидѣтельства объ успѣшномъ окончаніи курса четырехъ общихъ классовъ семинарій, право на получение званія сельскаго начальнаго учителя, безъ особаго для того испытанія, на основаніи одного лишь пробнаго урока.

Объ этомъ имѣю честь увѣдомить Ваше Превосходительство для надлежащаго руководства по учебному округу. (Церк. Вѣстн. 1883 г. № 47).

ОБЪЯВЛЕНІЕ

Отъ Редакціи Подольскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей.

Подольскія Епархіальныя Вѣдомости въ 1884 году будутъ издаваться по прежней программѣ еженедѣльно въ размѣрѣ двухъ печатныхъ листовъ.

Подписная цѣна *пять рублей* съ пересылкою и безъ пересылки.

Редакція проситъ гг. подписчиковъ изъ священниковъ, по примѣру прежнихъ годовъ, представлять подписныя деньги чрезъ оо. благочинныхъ съ точнымъ обозначеніемъ адреса. Въ адресахъ должно быть точно обозначено званіе, имя, фамилія, село, уѣздъ и почтовая станція, на которую должны быть отправляемы Епархіальныя Вѣдомости. Священники же, выписывающіе по чему либо отдѣльно, должны непременно обозначить округъ благочинія, къ которому принадлежитъ ихъ приходъ.

Оо. благочинныхъ Редакція проситъ представить ей, вмѣстѣ съ подписными деньгами, списокъ точно и четко обозначенныхъ адресовъ къ 1 Декабря сего 1883 г.

Въ случаѣ неполученія номеровъ Епархіальныхъ Вѣдомостей, подписчикъ долженъ представить удостовѣреніе изъ того почтоваго мѣста, куда адресуются Епархіальныя Вѣдомости, что такой-то номеръ Епархіальныхъ Вѣдомостей почтовою станціей не полученъ. Одни же голословныя заявленія о неполученіи нѣкоторыхъ номеровъ Епархіальныхъ Вѣдомостей не могутъ быть принимаемы въ уваженіе.

Редакторъ Подольскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей, преподаватель семинаріи, *Николай Яворовскій.*

Прибавленіе къ Подольскимъ Епархіальнымъ Вѣдомостямъ.

№ 48. 1883 года.

Галиційскія дѣла.

Поучительна и полна для насъ интереса исторія послѣднихъ дней въ близкой и родственной намъ Галиціи, которая живо напоминаетъ минувшія судьбы всей западной Россіи. Выдающіеся современные дѣятели Галиціи изъ поляковъ, въ видахъ приобрѣтенія и сохраненія преобладанія и господства надъ бѣднымъ и приниженнымъ русскимъ населеніемъ, пользуются тѣми же традиціонными приемами и тѣми же способами дѣйствія, которыми отличались нѣкогда благородные ихъ предки, приобрѣвшіе незавидную славу ревностныхъ поборниковъ іезуитизма и католической нетерпимости. Читаемъ и невольно удивляемся необыкновенной смѣлости и недобросовѣстности, съ которыми они увѣряютъ въ дѣйствительности несуществующихъ явленій и отрицаютъ всѣмъ извѣстные и всѣми видимые факты. Такъ было и нѣкогда; тѣ же отличительныя черты выдѣляютъ былое время полного господства въ Рѣчи-посполитой многообразныхъ патеровъ, прелатовъ и другихъ членовъ духовенства. Искусственно достигнутое, при помощи многихъ хитростей и насилія соглашеніе съ нѣсколькими православными ерархами и измѣна народному дѣлу не многихъ дворянъ, прельщенныхъ привилегіями и правами магнатовъ въ Польшѣ,—дали поводъ въ послѣдствіи полякамъ утверждать, что вся Западная Россія заявила согласіе на Унію и считать постановленіе Брестскаго собора, въ которомъ участвовали немногіе русскіе, на всегда обязательными для всѣхъ ихъ. Та же исторія повторилась и въ началѣ XVIII в., когда принятіе уніатства Львов-

скимъ епископомъ Іосифомъ Шумлянскимъ и Луцкимъ Діонисіемъ Жабокрицкимъ послужило предлогомъ признавать въ Рѣчи-посполитой, что Львовская и Луцкая православныя епархіи подчинились Риму и признали унію. Напрасно православное духовенство, дворяне и простой народъ заявляютъ протесты о томъ, что имъ навязываются такія постановленія и обязательства, на принятіе которыхъ не спрашивали ихъ согласія и которыя имъ не любы; напрасно жалуются Сейму, королю на насиліе, притѣсненія, обиды, отнятіе церковей уніатами, — все остается по прежнему, сеймующая шляхта твердитъ и остается въ увѣренности, что все обстоитъ благополучно, всѣ довольны благодѣяніями, изливаемыми на нихъ шляхтичами и порядками, господствовавшими въ Рѣчи-посполитой. Отъ словъ недовольные перешли къ дѣлу; протесты и жалобы повели къ вооруженнымъ столкновеньямъ и Западная Россія въ XVII и XVIII в. сдѣлалась театромъ кровавыхъ войнъ, междоусобій, которыя опустошили, разорили, обезлюдили цвѣтушій край. Когда приходилось дѣйствовать въ цѣли замиренія враждующихъ, правящіе, не вникая въ сущность дѣла, искали причинъ громаднѣхъ возстаній то въ интересѣ сосѣднихъ съ Польшею державъ, то въ зломъ умыслѣ схизматическаго духовенства, то въ расположеніи населенія цѣлаго края къ разбою, грабежу и насиліямъ и видѣли въ вызванныхъ ихъ несправедливыми дѣйствіями междоусобныхъ войнахъ борьбу свѣта съ мракомъ, цивилизаціи съ варварствомъ и дикими нравами западнорусовъ.... Не ту же ли фальшь, не то же ли притворство и закрытіе глазъ предъ совершающимися фактами мы видимъ въ дѣлахъ поляковъ, въ руки которыхъ перешло теперь распоряженіе судьбами Галиціи.

При открытіи въ настоящемъ году Львовскаго областного Сейма, въ который попало только 9 депутатовъ русиновъ, при повѣрѣѣ правильности выборовъ и полномочій, поступило отъ русскихъ множество жалобъ на неправильность, насилія и злоупотребленія, допущенныя вообще при выборахъ. Такъ: депу-

тять Антоновичъ просилъ сеймъ обратить вниманіе на ту противозаконную официальную агитацію правительственныхъ властей, благодаря которой попалъ въ Сеймъ полякъ Стадницкій. Жандармы, напримѣръ, силою заставляли избирателей подавать голоса за Стадницкаго. Депутатъ Романчукъ, указавъ на незаконный способъ производства выборовъ въ округъ Жидячевъ-Николаевъ, на цѣлый рядъ допущенныхъ при этомъ злоупотребленій и подкуповъ, на репрессію и официальную агитацію правительственныхъ чиновниковъ, требовалъ назначенія слѣдствія. Такого же производства слѣдствія просилъ у Сейма и депутатъ Сѣчинскій. Всѣ эти жалобы оставлены безъ вниманія, а между тѣмъ маршалъ страны Зыбликевичъ, въ рѣчи, сказанной имъ при открытіи Сейма, видитъ почти въ исключительномъ избраніи депутатами однихъ поляковъ иное и остается въ полной увѣренности, что все обстоитъ благополучно. Зыбликевичъ, а за тѣмъ и намѣстникъ Галиціи торжественно заявили, что русины сами отдали себя въ руки поляковъ, такъ какъ сознали, что только въ этомъ ихъ спасеніе. По завѣренію ораторовъ исторія края сложилась такъ, что поляки должны держать въ своихъ рукахъ Галицію, что русины чувствуютъ полную симпатію къ полякамъ, а потому не можетъ быть даже рѣчи о существованіи какой то вражды; ее выдумали ненавистные святоюрцы и ихъ партія, которая теперь, благодаря стараніямъ поляковъ, исчезла; что хотя теперь вся русинская пресса вопіетъ о несправедливостяхъ, какимъ подвергается галицко-русскій народъ; но это потому только, что она представляетъ печальные остатки той партіи, которая и писала, и говорила на русскомъ языкѣ, что теперь все иначе: въ Сеймѣ нѣтъ прежнихъ патриотовъ Наумовича и Добрянскихъ. Пользуясь мирнымъ настроеніемъ русскихъ, слѣдуетъ поспѣшить разрѣшеніемъ польско-русскаго вопроса, ибо тогда создастся необходимый оплотъ противъ надвигающагося съ сѣверо-востока панславизма, или лучше панруссизма. Но совершенно не согласуются съ этими завѣреніями о полномъ

миръ между поляками и русскими послѣдующія событія и программы окончательнаго между ними соглашенія, ибо если не было вражды и несогласія между поляками и русскими, то не въ чемъ имъ мириться. Привѣтствіе маршала русины встрѣтили съ особенною горечью. Ихъ печатные органы всѣхъ партій и оттѣнковъ съ полнымъ единодушіемъ возстали противъ неблаговиднаго маршальскаго поступка и обрушились на Зыбликевича цѣлымъ градомъ упрековъ. Въ заключеніе въ одномъ изъ послѣднихъ засѣданій Сейма депутатъ Сѣчинскій сказалъ внушительную рѣчь, которая ясно и совершенно вразумительно показала, что отношенія между поляками и русинами не измѣнились къ лучшему въ послѣднее время, а напротивъ еще болѣе сдѣлались натянутыми и обострились. Она то и можетъ служить мириломъ завѣреній г. Зыбликевича о дружбѣ, довѣрїи Русиновъ къ полякамъ и готовности подчиняться своимъ прирожденнымъ господамъ. Сѣчинскій говоритъ: „что не смотря на крайнюю умѣренность, проявляемую въ нынѣшнюю сессію русинскими депутатами, поляки, по прежнему, продолжаютъ всячески притѣснять русскій народъ. Но всѣ старанія поляковъ ополячить русиновъ, продолжаетъ Сѣчинскій, окажутся тщетными, и желательно, чтобы вожаки польской партіи разъ и навсегда отказались отъ осуществленія ихъ любимою мечты. Мы уважаемъ ваши идеалы и желаемъ только, чтобы вы оставили насъ въ покоѣ у себя дома. Сначала мы думали, что настоящее министерство серьезно принялось за дѣло примиренія русиновъ съ поляками, но нынѣ же окончательно утратили всякое довѣріе къ призракамъ примиренія“. Рѣчь Сѣчинскаго произвела переполохъ въ Сеймѣ и обратила на себя вниманіе цѣлаго края.

(Продолженіе будетъ).

Юбилей священника с. Семеновъ Брацлавскаго уѣзда о. Василія Стефановича.

3 Февраля сего 1883 года, съ разрѣшенія и благословенія Преосвященнѣйшаго Іустина, духовенство 1 округа Брацлав-

сваго уѣзда праздновало юбилей пятидесятилѣтняго съ лишнимъ служенія въ священномъ санѣ священника с. Семеновъ о. Василія Стефановича, рукоположеннаго во священника Преосвященнымъ Ксенофонтомъ въ 1825 году къ церкви Св. Михайловской с. Деревчина Ямпольскаго уѣзда. Всенощное бдѣніе и божественную литургію совершалъ окружный благочинный, священникъ В. Усаневичъ въ сослуженіи двухъ старѣйшихъ іереевъ округа: окружнаго духовника, священника с. Гуть Симеона Бялостоцкаго и с. Грабовца Корнилія Ледевича и діакона г. Брацлава Іоанна Подустова. Послѣ заамвонной молитвы благочиннымъ Усаневичемъ произнесено было слѣдующее поученіе:

„Во имя Отца, и Сына, и св. Духа“.

„Нѣкогда народу еврейскому устами Моисея Богъ изрекъ: *Освятите 50 лѣтъ и буду вамъ Богъ* (Лев. 25, 10). Значитъ, самъ Богъ даетъ особенное значеніе и преимущество 50 лѣту предъ прочимъ временемъ. Что же мы нынѣ совершаемъ? Празднуемъ 50 лѣтіе настоятеля сего храма, маститаго старца о. Василія, но не житія его на землѣ, такъ какъ онъ, родившись въ 1804 году, имѣетъ нынѣ 79 лѣтъ, а пребыванія его въ священномъ санѣ уже болѣе 50 лѣтъ. Съ разрѣшенія и по благословенію нашего Архипастыря, Преосвященнѣйшаго Іустина, нынѣ въ семъ храмѣ соборнѣ совершена божественная литургія и сотворена молитва о здравіи и благоденствіи юбиляра, вашего, добрые прихожане, пастыря, сподобившагося носить священный санъ болѣе 50 лѣтъ. Подобные случаи очень рѣдки не только въ нашей околицѣ, но даже во всей епархіи, такъ какъ немного найдется счастливецъ іереевъ, которые прожили бы въ священномъ санѣ 50 лѣтъ. Благодареніе Богу, слава юбиляру, вашему пастырю, сподобившемуся такого знаменательнаго дня, какъ нынѣшній, честь и вамъ, добрые прихожане, собравшіеся нынѣ въ храмѣ на молитву о своемъ пастырѣ, а мы іереи радуемся, что имѣемъ въ средѣ своей такого маститаго старца юбиляра о. Василія“.

Жизнь наша есть драгоценнѣйшій даръ Божій. Кто умѣетъ дорожить этимъ даромъ, тотъ можетъ надѣяться на долготѣіе и достигаетъ онаго. Но не всѣ, къ прискорбію, пользуются этимъ даромъ, какъ должно. Одни пресыщаются чрезмерно, другіе предаются пьянству и разврату, и тѣмъ преждевременно губятъ себя. Иные пожалуй бываютъ чужды сказаннаго, но впадаютъ въ другіе недостатки. Случись у насъ по хозайству неудача, въ семействѣ неурядица, мы предаемся унынію, гнѣву, падаемъ духомъ, и тѣмъ разстраиваемъ свое здоровье; да самыя по видимому крѣпкіе люди, при усиленномъ трудѣ, рѣдко сохраняютъ въ старости крѣпость тѣла и силы духа. Не ошибусь, если скажу, что въ нашъ вѣкъ люди рѣдко уже доживаютъ 70, а тѣмъ болѣе 80 лѣтъ. Прожить полвѣка т. е. 50 лѣтъ, и то говорятъ: старикъ и за то слава Богу; но прожить пол-вѣка въ трудномъ священномъ санѣ, это воистину возможно только тому, на комъ почиваетъ Божіе благословеніе. Почему сугубо честно долженъ пользоваться о. юбилляръ, достигшій 50 лѣтней службы въ санѣ священства; въ семь бо есть милость Божія, немощная врачующая и оскудѣвающая восполняющая.

Перенесемъ, бл. слушатели, мыслію къ жизни достопочтеннаго юбиляра. Онъ пріавши даръ священства въ 1825 г., когда большая половина всѣхъ насъ, здѣ предстоящихъ, не была на свѣтѣ, доселѣ въ теченіи 57 лѣтъ несетъ на раменахъ своихъ священныя обязанности пастыря, яко *слуга Христовъ и строитель Таинъ Божіихъ* (I Кор, 4, 1); болѣе полстолѣтія предстоитъ у престола Божія, воздѣваетъ руки къ Подателю всяческихъ и молится о прегрѣшеніяхъ своихъ, своихъ пасомыхъ и всего міра. Въ продолженіи такого длиннаго періода времени сколько имъ было освящено св. Таинствами младенцевъ чрезъ крещеніе, а юныхъ чрезъ бракъ, и сколько имъ разнаго пола и возраста лицъ напутствовано съ молитвою въ загробную жизнь. Ужели все это приходилось ему безъ труда? Да, пастырская должность требуетъ не мало труда, особенно если

исполнять ее точно и аккуратно, труда, который извѣстенъ и понятенъ только намъ іереямъ, служителемъ алтаря Господня. Нужно пастырю имѣть не мало ума, чтобы благоразумно дѣйствовать на души пасомыхъ, нужно быть всегда готовымъ, чтобы совершать для своихъ прихожанъ всякаго рода требы благовременнѣ и безвременнѣ, не только во всякое время дня, но и ночи, нужно имѣть большой запасъ терпѣнія, чтобы, за слово правды и усердный трудъ, переносить, вмѣсто благодарности, не заслуженный упрекъ и нравственное огорченіе, нужно, говорю, не мало труда, чтобы *непрестанно бдѣть о душахъ пасомыхъ* (Евр. 13, 17), спасти себя и другихъ (9, 22). Иначе страшная кара Божія грозитъ пастырю за всякую погибшую душу (Иезек. 34, 11). Всѣ эти трудности пастырскаго служенія еще болѣе усугубляются при старческихъ лѣтахъ, и потому сильно вліяютъ какъ на силы духа, такъ и на здоровье тѣла. Возьмемъ семейное положеніе юбиляра. Богъ благословилъ его семействомъ, хотя и не многочисленнымъ. Но члены такового не всѣ пристроились такъ, какъ желательно было о. юбиляру; при всѣхъ стараніяхъ его, не всѣ дѣти оправдали его надежды и желанія. Развѣ это не могло вліять на его душу и организмъ тѣлесный? О. юбиляръ давно лишился своей подруги, хотя и не въ молодыхъ лѣтахъ, безъ которой, если когда, то въ его старческихъ и немощныхъ лѣтахъ крайне тяжело ему. Однако вдовство и семейныя огорченія не сокрушили въ немъ духа, мужественно и терпѣливо перенесъ волю Божию, не предаваясь унынію, во время молитвенно *призвалъ Господа въ день печали своей и Господь услышалъ его* (Пс. 53, 23). За его терпѣливое несеніе креста, соединенное съ молитвою, почилъ на немъ Божіе благословеніе, при которомъ онъ достигъ долголѣтія 79-ти лѣтъ и счастья носить священннй санъ слишкомъ полвѣка— 57 лѣтъ.

Чѣмъ же мы почтимъ и утѣшимъ 79 лѣтняго старца— юбиляра? Самое торжество, нынѣ совершаемое, есть для него слава, честь и утѣшеніе. Слово Божіе говоритъ: *прослави іерея*

и чти (Сир. 7, 31), *прилежащии добръ пресвитери сузубья чести да сподобляются* (I Тим. 5, 17). На основаніи приведенныхъ словъ св. писанія, вамъ, прихожане, завѣщаю, совѣтую и прошу, чтобы вы оказывали особенное уваженіе юбиляру, своему духовному отцу, почтенному отъ Бога такою готовою дней жизни, чтобы вы были не притязательны, а снисходительны къ нему, обремененному старческими лѣтами. И это будетъ для него не малое утѣшеніе, а для васъ великая заслуга предъ Богомъ. Оо. и братіе и всѣ здѣ предстоящіе! Сохранимъ въ своей памяти на всегда имя достопочтеннаго юбиляра и въ сей знаменательный день помолимся о немъ Господу Богу тако: Господи! услыши молитву нашу: *не отвержи раба Твоего, священно-іерея Василя, во время старости, внида оскудѣвати крѣпости ею* (Пс. 70, 9), даруй ему закатъ жизни миренъ, безболѣзненъ, *утверди ногу его, да не ползнется, а проживетъ еще многое время и приложатся ему лѣта живота* (Пс. 3, 26. 9, 11). О. юбиляръ, всечестный о. Василий! Въ семь св. храмѣ, предъ очами всевищаго Бога, во исполненіе словъ премудраго Сираха: *прослави іерея и чти*, даемъ обѣтъ хранить всегда въ своихъ сердцахъ глубокое и искренне уваженіе къ тебѣ, яко долголѣтнему труженнику, служителю алтаря Господня, яко старцу старцемъ, сподобившемуся, по милости Божіей, проходить пастырское служеніе болѣе полстолѣтія. А опытная, скромная и многолѣтняя жизнь твоя да послужитъ нагляднымъ уркомъ для всѣхъ насъ, приближающихся къ старости. Аминь“.

По окончаніи литургіи, былъ отслуженъ благодарственный молебенъ, въ коемъ, кромѣ священнодѣйствовавшихъ, приняли участіе еще нѣсколько іереевъ округа и даже изъ сосѣдняго Гайсинскаго уѣзда. Юбиларъ во время литургіи въ эпитрахили присутствовалъ въ алтарѣ, а во время молебна стоялъ предъ намѣстною иконою Спасителя. Въ концѣ молебна предъ многолѣтіемъ священникомъ с. Кинашева Ипполитомъ Мартиновскимъ была сказана юбиляру рѣчь и поднесена имъ отъ

лица всего окружающаго духовенства икона Спасителя въ серебряной ризѣ. Текстъ рѣчи слѣдующій:

„Высокочтимый и всечестный отецъ!“

„Воодушевленные одною мыслию глубокаго къ вамъ уваженія, мы, въ сей знаменательный для васъ день, собрались въ эту святыню, чтобы прежде всего вознести благодареніе Богу, а затѣмъ воздать должную дань вашей маститой старости, почтить болѣе чѣмъ 50 лѣтнюю годовщину служенія вашего въ высококомъ іерейскомъ санѣ и искренно поздравить васъ съ этимъ славнымъ торжествомъ въ вашей жизни.“

Еще древніе народы (евреи) придавали важное значеніе каждому пятидесятому году, какъ бы замыкавшему собою длинный рядъ времени, и въ знакъ важности событія юбилейнаго года трубили въ рога. Съ теченіемъ времени празднованіе юбилея крѣпче и крѣпче утверждалось, а въ настоящее время христіане еще съ большею силою чтутъ этотъ славный, древній обычай, радуясь торжеству юбилея. И мы нынѣ въ храмѣ семь глубоко радуемся и благодаримъ милосердаго Бога, что до днесь сохранилъ ваши старческія силы, благословилъ столь долгою жизнію и сподобилъ васъ болѣе чѣмъ полъ-столѣтія совершать божественную литургію. Какой по истинѣ длинный періодъ времени вашего служенія у престола Всевышняго! Блаженъ, кто милостію Божіею достигаетъ такихъ преклонныхъ лѣтъ маститой старости! Въ то время, когда многіе изъ насъ были дѣтьми, а нѣкоторые еще не родились, вы, всечестный отче, были уже опытнымъ мужемъ пастыремъ и быть можетъ, многое уже успѣли испытать въ юдоли земной. Обнимая мысленно, пережитое вами, прошедшее, вы изъ обильной жизни своей, какъ бы изъ нѣкоей сокровищницы ума и великаго опыта, можете сообщить намъ интересныя свѣдѣнія и получать насъ мудрыми и полезными совѣтами, которыя съ великою благодарностію могутъ приниматься изъ живыхъ устъ маститаго старца—очевидца всего видѣннаго имъ и слышаннаго.

Многія событія не только въ нашемъ отечествѣ, но и въ

другихъ государствахъ совершались, можно сказать, на вашихъ глазахъ. Но для васъ важнѣе всего, что вы уже въ началѣ текущаго столѣтія, когда пастыри церкви наши предки, какъ стойкіе воины, мужественно и терпѣливо выносили тяжелыя испытанія, для блага страдавшаго въ это время отъ рабства любезнаго имъ стада Христова, и вы, тоже всечестный отецъ на ряду съ другими доблестными пастырями ревностно трудились для этой доброй цѣли.

Теперь же, на склонѣ дней жизни вашей, вы можете безболѣзненно смотреть и на остальное ваше будущее. Утро и полдень жизни вашей прошли. Вашъ челнъ, усталый отъ многолѣтней борьбы съ волнами житейскаго океана, не ищетъ уже новыхъ приключеній, но тихо и покойно приближается къ своему берегу. И мы, преклоняясь предъ вашею глубокою старостию, какъ горячо любящіе васъ дѣти, какъ преданные вамъ собратія и сослужители, отъ глубины души желаемъ и молимъ Господа, да укрѣпитъ ваши немощныя силы еще на долгіе дни.

Вознесите и вы, отче, отъ глубины старческаго вашего духа усердныя молитвы о насъ къ Творцу и Промыслителю нашему о водвореніи между нами и всѣми православными пастырями истинной любви, мира и правды Божіей, такъ необходимыхъ для общей всѣмъ намъ высокой пастырской цѣли, научать и просвѣщать вѣренныя намъ паствы закономъ Божиимъ. Лучшимъ же доказательствомъ нашей нелицепріятной къ вамъ преданности да послужитъ сія икона Спасителя, которую искренно приносимъ вамъ, всечестный и старѣйшій отецъ. Да будетъ она вамъ утѣшеніемъ въ маситой вашей старости, памятью связывающаго насъ братскаго единенія, залогомъ нашего къ вамъ глубокаго уваженія и всегдашнимъ напоминаніемъ радостнѣйшаго всѣмъ намъ сегодняшняго дня, въ оный же празднуемъ 77 лѣтнюю годовщину вашего пресвитерскаго служенія“.

Когда юбиляръ принялъ на свои руки икону Спасителя и облобызаль ее, старческаія ланиты его покрылись двумя обиль-

ными ручьями слезъ, сквозь которыя, волнуемый чувствами радости и умиленія, съ трудомъ произнесъ, въ знакъ признательности духовенству, благодарность свою въ сихъ словахъ: „Благодарю Господа Пастыречальника за Его безмѣрную милость къ моему смиренію и Его неизреченную любовь къ моему недостойнству! Благодарю и васъ, братіе и сослужители, за ваше благорасположеніе ко мнѣ старцу! Да сподобитъ и васъ Господь Богъ той чести, какую вы воздали мнѣ въ сей день по слову евангельскому: *ею же мѣрою мѣрите, возмѣрится вамъ.*“

За симъ слѣдовало возглашеніе многолѣтія Государю Императору и всему Царствующему Дому, Святѣйшему Синоду, Преосвященнѣйшему Епископу Іустину и юбиляру, послѣ коего священники въ облаченіяхъ окружили юбиляра съ поздравленіями и изъявленіями своихъ благожеланій. Тутъ же непосредственно прихожане предстали съ поздравленіями и поднесли своему духовному отцу юбиляру икону Божіей Матери въ серебряной ризѣ. Но прежде врученія иконы, отъ лица прихожанъ и. д. псаломщика Поликарпомъ Лукашевичемъ была сказана коротенькая рѣчь: „Высокоуважаемый пастыръ нашъ!“ „Богъ судилъ вамъ, батюшка, пастырствовать у насъ на затѣ дней жизни вашей, и на наше счастье выпалъ сей знаменательный день—празднованіе юбилея вашего священства. Пораженные симъ рѣдкимъ случаемъ и движимые чувствами любви и уваженія къ маститой старости вашей, приносимъ отъ себя вамъ сию икону Божіей Матери въ даръ, какъ выраженіе нашихъ почтительныхъ сыновнихъ чувствъ. Царица небесная да сохранитъ васъ цѣлымъ и невредимымъ до конца вашей жизни, а о насъ молитесь Заступницѣ всѣхъ христіанъ, да сохранитъ насъ и чадъ нашихъ отъ всякаго зла на всѣхъ путяхъ жизни нашей.“

По принятіи юбиляромъ отъ прихожанъ иконы, за которую въ нѣсколькихъ словахъ виновникомъ торжества изъяслена была благодарность, началось шествіе изъ храма въ евар-

тиру юбиляра. На паперти прихожанами поднесены были юбиляру хлѣбъ-соль. Кромѣ священниковъ юбиляра сопровождали почтенные прихожане съ зажженными братскими свѣчами и не малая толпа народа. Предъ домомъ юбиляра встрѣтили съ хлѣбомъ и солью его дочь вдова Корженицкая и сынъ. Въ домѣ, по совершеніи краткой литіи съ провозглашеніемъ многолѣтія, гости вновь принесли поздравленія о юбиляру. Затѣмъ хозяиномъ дома былъ предложенъ гостямъ скромный обѣдъ. Проведши часа два послѣ обѣда въ бесѣдѣ, вытекавшей изъ случая празднованія юбилея, гости, простившись съ старцемъ хозяиномъ, разѣхались по домамъ.

Благочинный 1 окр. Брац. уѣзда свящ. *Варфоломей Усаневичъ.*

Къ предстоящему трехсотлѣтнему юбилею со дня смерти перваго русскаго печатника Ивана Ѳедорова.

5-го декабря 1883 года исполнится триста лѣтъ со времени смерти перваго русскаго печатника, діакона церкви Св. Николая Густынскаго чудотворца, Ивана Ѳедорова, который явился у насъ первымъ дѣятелемъ по этому искусству и, будучи одаренъ необычайною силою воли и неутомимою энергіею, изучилъ его до замѣчательнаго совершенства.

Первое появленіе въ Россіи книгопечатанія относится къ царствованію Іоанна Грознаго, когда онъ, покоривъ Казанское царство (въ 1553 г.), строилъ въ немъ церкви, для которыхъ потребовалось множество богослужебныхъ книгъ. Вѣрно было скупать книги на „торжищахъ“; но тутъ то и увидѣли, что изъ нихъ годятся очень не многія, а остальные, по выраженію Максима Грека *растлѣны отъ преписующихъ, не наученныхъ сущихъ и не искусныхъ...* Въ это время Максимъ Грекъ, афонскій инокъ (род. 1480, а умеръ 1556 г.), который прибылъ изъ самаго центра европейской цивилизаціи, знакомый съ книгопечатаніемъ, какъ видно изъ его писемъ (1), и навелъ Іоан-

(1) Максимъ Грекъ пишетъ, что „въ Венеціи былъ вѣкій философъ, добръ хитръ, по имени Алдусъ, а по прозванію Мануціусъ, родомъ Фразинъ, котораго онъ узналъ и видѣлъ въ Венеціи и къ которому часто хаживалъ по книжному дѣлу...“.

на Грознаго на мысль завести книгопечатаніе по за-гранично-му образцу, при чемъ показывалъ печатныя книги, вывезенныя имъ изъ Венеціи. Кромѣ того, по свидѣтельству одного сказанія, Царя утверждалъ въ благомъ намѣреніи составитель Четыхъ—Миней, митрополитъ Макарій, который говоритъ, что *эта мысль внушена царю Самимъ Богомъ, что это даръ свѣшсходящій....*

Въ 1550 году (2) царь Іоаннь IV отнесся къ Датскому королю Христіану III съ просьбой прислать въ Москву типографчиковъ. Но Христіанъ прислалъ только чрезъ два года одного Ганса Мессингейма бонбиндера (переплетчика) съ Лютеранскою бібліею и двумя другими книгами, содержащими лютеранское исповѣданіе и вмѣстѣ съ предложеніемъ, что если русскіе согласятся принять это исповѣданіе, то Гансъ переведетъ на ихъ языкъ и напечатаетъ въ нѣсколькихъ тысячахъ экземпляровъ принесенныя имъ книги. Но въ Москвѣ лютеранства не приняли. И въ 1553 году Іоаннь IV приказалъ выстроить въ Москвѣ особый „Печатный Дворъ“, и книгопечатаніе начато было діакономъ церкви Св. Николая Пустынскаго Иваномъ Ѳеодоровымъ, получившимъ свое образованіе отъ заѣзжихъ итальянцевъ (3) при двухъ помощникахъ Петрѣ Тимоѳеевѣ Мстиславцѣ, изъ города Мстиславля, находящагося тогда въ Польшѣ, и Марущѣ Нефедьевѣ.

Иванъ Ѳеодоровъ родился около 1520 года и не только умѣлъ самъ набирать и печатать книги, но даже вырѣзаль формы (матрицы) и отливалъ всѣ рисунки и литеры, при томъ такъ хорошо, что они могли быть поставлены на равнѣ съ

(2) Еще раньше государи московскіе желали ввести у себя книгопечатаніе, столь важное для успѣховъ просвѣщенія. Такъ великій князь московскій Іоаннь III давалъ жалованье знаменитому любекскому типографчику Бартоломею. По порученію царя Іоанна IV Васильевича, саксонецъ Шлиттъ, собиравшій въ Европѣ разныхъ ученыхъ, художниковъ и ремесленниковъ для Россіи, договорилъ было къ намъ въ числѣ другихъ и одного типографчика; но предпріятіе Шлитта не удалось.

(3) Нѣкоторые предполагаютъ, что Иванъ Ѳеодоровъ успѣлъ самъ побывать за границей до 1553 года. Въ сказаніи „о воображеніи книгъ печатнаго дѣла“, написанномъ въ половинѣ XVII в., замѣчено, что Иванъ Ѳеодоровъ съ товарищами еще ранѣе печатали (скорѣе пробовади печатать) книги... малыи и не искусными начертаніями.....

лучшими произведеніями этого рода за границую. Между тѣмъ дѣло книгопечатанія первые годы подвигалось впередъ очень медленно. Съ 19 апрѣля 1563 г. по 1 марта 1564 г. первые типографы напечатали на славянскомъ языкѣ книгу „Дѣянія Апостольскія“. Это и есть самая первая книга, напечатанная въ Россіи. Въ 1565 г. былъ напечатанъ еще „Часовникъ“; но скоро они приобрѣли себѣ много враговъ, особенно между переписчиками книгъ, которые, будучи недовольны на нихъ за потерю заработковъ, обвинили ихъ въ ереси. „Печатный Дворъ“ подожженъ былъ ночью и станокъ съ буквами совершенно сгорѣлъ, послѣ чего Иванъ Федоровъ и его помощники вынужденны были бѣжать изъ Россіи въ Литву, гдѣ, въ Заблудовѣ близъ Вильны, въ имѣніи гетмана Григорія Александровича Хоткевича основали вторую типографію. Тутъ они въ 1569 году напечатали „Евангеліе Учительное“ и вскорѣ послѣ этого разстались. Петръ Тимошеевъ отправился, по приглашенію Заревскихъ и другихъ ревнителей православія, въ Вильну, гдѣ и основалъ типографію, а Иванъ Федоровъ остался въ Заблудовѣ и напечаталъ здѣсь въ 1570 году „Псалтирь съ Часословцемъ“. Но скоро и ему, вслѣдствіе нѣкоторыхъ причинъ, о которыхъ будетъ ниже сказано, пришлось, во время жестокаго мороваго повѣтрія, покинуть Заблудовъ и удалиться въ Львовъ. Здѣсь, не смотря на то, что былъ встрѣченъ самымъ убійственнымъ равнодушіемъ не только гражданъ, но и духовенства, онъ напечаталъ „Апостоль“ (въ 1574 г.) съ знаменитымъ послѣсловіемъ, въ которомъ онъ, между прочимъ, пишетъ, что причиною бѣгства изъ Москвы было „презѣльное озлобленіе отъ многихъ начальниковъ и учителей, которые на насъ, зависти ради, многія ереси умышляли хотячи благое во зло превратити и Божье дѣло въ конецъ погубити,—сіа бо насъ отъ земли и отечества и отъ рода нашего изгна и въ ины страны незнаемы пресели...“; а о причинахъ удаленія изъ Заблудова, что... „когда же онъ (гетманъ П. А. Хоткевичъ) сталъ дряхлѣть и болѣть, то повелѣлъ намъ прекратить нашу работу и прене-

бречь художествомъ рукъ нашихъ и приняться въ деревнѣ за обработку земли. Однако же невозможно показалось мнѣ колотать жизнь свою за плугомъ и сѣяньемъ сѣмянъ, тавъ какъ мѣсто плуга для меня занимало книгопечатаніе и мнѣ подлежало, вмѣсто житнихъ сѣмянъ, разсѣвать по вселенной сѣмена духовныя и всѣмъ раздавать эту духовную пищу“. Все это онъ заключаетъ, подобно древнимъ книгописцамъ, молитвою о тѣхъ, которые способствовали изданію книги и прибавляетъ: „намъ же непотребнымъ, начинаніе дерзнутымъ, благословеніе и грѣхомъ простыню да просятъ, да и сами того же благословенія и простыни грѣхомъ сподобитесь, и аще что погрѣшено будетъ, Бога ради исправляйте— благословите, а не кляните, по неже неписа Духъ Святой, ни ангель, но рука грѣшна и брэнна, якоже и прочіи ненаказанніи. Выдруковалъ еси сію душеполезную Апостольскую книгу, въ преименитомъ мѣстѣ Львовѣ, во славу Всемогущія и Живоначальнаго Троицы Отца и Сына и Святаго Духа, аминь“.

Но и въ Львовѣ Ивану Ѳедорову не повезло: средства его быстро истощались, а на помощь со стороны онъ, встрѣчаемый почти озлобленіемъ, не могъ надѣяться. Дѣло дошло до того, что ему пришлось заложить всѣ типографскія принадлежности и книги еврею Израилю Якубовичу за 411 злотыхъ. Тогда неутомимый Иванъ Ѳедоровъ переселился въ г. Острогъ, гдѣ былъ принятъ знаменитымъ защитникомъ православія княземъ Константиномъ Константиновичемъ Острожскимъ. Здѣсь въ 1580 году, въ новоустроенной типографіи, Иванъ Ѳедоровъ выдруковалъ Новый Завѣтъ съ Псалтирью“, а въ 1581 г. знаменитую Острожскую „Библию“, первую полную Славянскую печатную библию.

Это время было самою блестящею порою дѣятельности Ивана Ѳедорова; изъ Острога книгопечатаніе стало распространяться, какъ изъ центра по радіусамъ, по другимъ городамъ юго-западной Руси, при чемъ книги печатались, по образцамъ острожскихъ изданій, шрифтами, полученными изъ Острога....

Однако, въ 1581 году Иванъ Ѳедоровъ, опять не извѣстно почему, переселился въ Львовъ, гдѣ и умеръ, позабытый всѣми, 5 декабря 1583 года. Онъ погребенъ въ церкви монастыря св. Онуфрія, какъ о томъ свидѣлствуетъ надгробная плита, на которой вырублена слѣдующая надпись: „Іоаннь Ѳедоревичъ друкарь—москвитинъ, который своимъ тщаніемъ друкованіе занедбалое обновилъ, преставися въ Львовѣ року аѳлв (1583) декемврія е (5)... друкарь книгъ, предъ тѣмъ не виданныхъ“.

Такова была судьба этого замѣчательнаго человѣка, ставшаго выше понятій своихъ современниковъ и встрѣченнаго вслѣдствіе этого ихъ невѣжественнымъ равнодушіемъ и фанатическимъ озлобленіемъ.

Сколько претерпѣлъ этотъ энергичный дѣятель, изъ любви къ книгопечатанію, преслѣдованій, сколько разъ долженъ былъ бѣжать изъ города въ городъ, встрѣчаемый „презвѣльнымъ озлобленіемъ отъ многихъ начальниковъ и учителей“,—наконецъ, совершенно разоренный, долженъ былъ заложить все свое имущество, свои драгоценныя печатныя принадлежности; и все таки, не смотря на все это, онъ никогда даже не подумалъ оставить книгопечатаніе, неприносившее ему ничего, кромѣ скорбей и бѣдъ, а напротивъ посвятилъ ему всю жизнь, все свое знаніе, всѣ силы, все имущество, не ожидая ни откуда вознагражденія.

И за все это онъ умеръ въ бѣдности, всѣми забытый, чуть ли не презираемый.

Къ довершенію всего нынѣшній, по милости Рима и отцовъ іезуитовъ, протоигумень галицко-русскихъ василаицъ (униатскихъ монаховъ, подчиненныхъ одному начальнику или генералу, сохранявшему прежде названіе прото-архимандрита, а теперь называющемуся протоигуменомъ) о. Сарницкій, по послѣднимъ извѣстіямъ (4), уничтожилъ, въ виду предстоящаго юбилейнаго чествованія, самый надгробный камень перваго рус-

(4) Церк. Вѣст. № 39, стр. 14 и № 41, стр. 15, 1883 года.

скаго типографа Ивана Федорова, который еще прежде, по замѣчанію митрополита Евгенія, снятъ былъ съ могилы въ 20-хъ годахъ текущаго столѣтія и найденъ въ помостѣ Львовской Онуфриевской церкви.

Но думаемъ, что фанатическое уничтоженіе о. Сарницкимъ сказаннаго памятника нисколько не умалитъ значенія предстоящаго юбилейнаго чествованія перваго русскаго типографа Ивана Федорова, истиннаго, чисто-русскаго дѣятеля, не изъ-занаградъ,—а изъ увлеченія дѣломъ, изъ любви къ нему.

Примѣръ для подражанія.

Одинъ изъ священниковъ литовской епархіи, по словамъ *Церковнаго Вѣстника*, подалъ недавно прекрасный примѣръ своимъ собратіямъ, особенно настоятелямъ православныхъ церквей въ мѣстностяхъ гдѣ населеніе испытываетъ болѣе соблазновъ. По праздничнымъ и воскреснымъ днямъ онъ ввелъ чинное богослуженіе, съ присоединеніемъ къ нему общепонятнаго поученія: въ пять часовъ вечера по праздникамъ сталъ служить вечерню, а послѣ нея акаѣистъ Спасителю, Богородицѣ или чествуемымъ святымъ. На крестьянъ все это произвело благодѣтельное вліяніе. Прежде, замѣчаетъ корреспондентъ, общающій объ этомъ фактѣ въ *Церковный Вѣстникъ*, подъ вечеръ въ праздники слышится, бывало, крикъ, шумъ, драка на все мѣстечко, такъ какъ крестьяне болѣе всего пьянствуютъ вечеромъ, а теперь нѣтъ шума, нѣтъ пьянства и все это достигнуто не приговорами, не повужденіями и укоризнами, а лишь пожертвованіемъ двухъ часовъ на молитву изъ свободнаго времени. Нельзя не порадоваться этому отрадному факту и не пожелать чтобы и всѣ наши пастыри церкви по возможности поступали такъ же.

Пожертвованія (*) въ пользу слѣпыхъ, собранныя священниками отъ своихъ прихожанъ и представленныя въ Редакцію.

Отъ священника с. Кормильча Н. Волосѣвича собранныя имъ 2 руб.

(*) Всѣ эти пожертвованія отосламы по назначенію. *Ред.*

Отъ благочиннаго 5 округа Винницкаго уѣзда, священника с. Черепашинецъ пожертвованныя имъ и прихожанами 11 р.

Отъ благочиннаго 3 округа Каменецкаго уѣзда, пожертвованныя въ приходѣ с. Черной 2 руб.

Отъ благочиннаго 4 округа Гайсинскаго уѣзда протоіерея Евсевія Ефремовича 6 руб.

Отъ священника Брацлавскаго уѣзда с. Орловки Іустина Гриневича 3 руб.

ОБЪЯВЛЕНІЯ.

1.

ОТКРЫТА ПОДПИСКА

НА

1884 годъ.

„ЭХО“

1884 годъ.

БОЛЬШУЮ

ЕЖЕДНЕВНУЮ, ПОЛИТИЧЕСКУЮ, ОБЩЕСТВЕННУЮ И ЛИТЕРАТУРНУЮ ГАЗЕТУ,
существующую четвертый годъ.

Достаточно выразившійся въ послѣдніе мѣсяцы при новомъ издателѣ и составѣ редакціи успѣхъ газеты, позволяетъ не только удержать прежнюю подписную цѣну, но и значительно расширить программу.

Такимъ образомъ Газета „ЭХО“, самая дешевая изъ всѣхъ большихъ газетъ.

Направленіе газеты „ЭХО“ опредѣляемъ коротко: добросовѣстное и трезвое отношеніе къ явленіямъ русской жизни. Въ эпоху крайняго осложненія и путаницы въ ходѣ внутренней и внѣшней общественной жизни страны, пришлось намъ выступить на арену печатнаго слова. Повсюду слышатся жалобы на отсутствіе идеаловъ въ обществѣ, повсюду общество ищетъ пути, по которому оно можетъ идти твердою стопою къ намѣченной имъ цѣли. Въ этихъ поискахъ общество доходитъ до крайностей, обращаясь на западъ, то думая видѣть спасеніе только за китайской стѣной. Мы думаемъ, что истина и правда — вездѣ одна, поэтому наука и нравственность не можетъ имѣть національности. Въ силу этого мы будемъ проводить въ русское общество данныя науки и нравственныя начала не обращая вниманія на то, откуда придется ихъ брать: съ запада или изъ русской жизни. Мы прежде всего должны выработать себѣ опредѣленную мѣрку для уясненія, къ чему мы, русскіе, должны стремиться, чтобы оправдать свое назначеніе, какъ извѣстной группы человѣчества. Поэтому мы будемъ брать хорошее и у запада, если оно дѣйствительно хо-

рошо, и отвращаться отъ дурнаго у себя на родинѣ, если оно дѣйствительно дурно. Но въ тоже время мы сознаемъ, что нельзя обществу навязывать того, къ чему оно внутренне не приготовлено: необходимо вызывать само общество къ развитію тѣхъ или другихъ тающихся въ немъ нравственныхъ началъ. Поэтому мы ставимъ своею цѣлью способствованіе свободному и широкому проявленію обществомъ его внутреннихъ силъ, причемъ, конечно, считаемъ необходимымъ способствовать проявленію хорошихъ только стремленій, устраняя развитія дурныхъ,—внесеніемъ въ сознаніе и нравы общества, возможно больше знанія и нравственныхъ началъ. Исходя изъ такой задачи, мы думаемъ слѣдовать изъ своего органа, какъ проводникъ знанія и нравственныхъ принциповъ въ общество, такъ и орудіе ознакомленія общества съ самимъ собою. Съ этою цѣлью мы разширили программу нашего изданія до размѣровъ большой газеты.

Съ 1-го января будутъ помѣщены: большой оригинальный романъ послѣднихъ дней „Чиновное Болото“, „Прологъ къ Роману“ М. Н. Альбова. Повѣсть „Въ Полутьмѣ“ и др., уже находящіяся въ распоряженіи редакціи.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА:

(Съ доставкою и пересылкою).

ВЪ РОССИИ:

ЗА - ГРАНИЦЕЮ:

На годъ	10 руб.	На годъ	16 р. — к.
„ полгода	6 „	„ полгода	9 „ — „
„ три мѣсяца	3 „	„ три мѣсяца	5 „ — „
„ одинъ мѣсяць	1 „	„ одинъ мѣсяць	2 „ 50 „

Подписка принимается на всѣ вышеупомянутые сроки не иначе, какъ съ 1-го числа каждаго мѣсяца и не далѣе, какъ до конца года, съ доставкою по городской почтѣ въ Петербургъ и пересылкою во всѣ города Россійской Имперіи.

Приемъ подписки: въ С.-Петербургѣ — въ главной конторѣ (на углу Большой Садовой и Большой Итальянской ул., д. № 5—10, кв. № 3) и въ отдѣленіи главной конторы (на углу Большой Садовой и Мучнаго пер., д. № 27, въ „Русской Скоропечатнѣ“ К. И. Куна).

Допускается разсрочка платежа подписныхъ денегъ: для служащихъ въ С.-Петербургѣ — по третямъ, черезъ ихъ казначеевъ; не служащіе же могутъ обращаться съ своими заявленіями въ Петербургъ — въ главную контору „ЭХО“.

Подписчики, которымъ допускается разсрочка въ платежѣ за годовой экземпляръ съ пересылкою, доставляютъ деньги въ слѣдующіе сроки: при подпискѣ 5 руб., въ концѣ мартъ 3 р. и въ началѣ августа 2 руб.

Отдѣльные №№ по 5 коп.

ства и толки въ печати и обществѣ—все найдеть себѣ здѣсь безпристрастную оцѣнку, станеть на принадлежащее ему мѣсто.

Какъ газета Московская, она не измѣнитъ стародавнимъ преданіямъ, священнымъ завѣтамъ Москвы и ихъ голосъ, черпающей свою увѣренность въ могущество и силѣ еще живущаго въ Москвѣ зиждительнаго духа русской исторіи, найдеть конечно, сочувствіе во всѣхъ концахъ Россіи.

Кромѣ того, будучи единственнымъ органомъ Православнаго Миссіонерскаго общества, Моск. Церк. Вѣдомости приложатъ все стараніе, чтобы дать читателямъ какъ можно болѣе подробное и наглядное представленіе о дѣятельности и жизненныхъ условіяхъ нашихъ православныхъ миссій среди язычниковъ, магометанъ и раскольниковъ.

Для выполненія предположенной программы газета въ 1884 году будетъ имѣть слѣдующіе отдѣлы:

1) Передовыя статьи по всѣмъ значительнымъ вопросамъ религіозной, политической и общественной жизни какъ вообще всего русскаго общества, такъ и въ частности православнаго духовенства.

2) Московская церковная каѳедра, въ которую войдутъ лучшіе труды московскихъ проповѣдниковъ.

3) Московская хроника или недѣльный дневникъ жизни Московской—религіозной, научной и общественной.

4) Внутреннія извѣстія, берущія свои свѣдѣнія изъ всѣхъ концовъ обширнаго русскаго царства и со всѣхъ ступеней его житейскихъ положеній, обнимающія жизнь русскаго чело-вѣка во всѣхъ ея проявленіяхъ.

5) Иностранное обозрѣніе, въ которомъ будутъ излагаться событія современной жизни иностранныхъ государствъ, при чемъ особенное вниманіе будетъ удѣлено государствамъ, родственнымъ Россіи по вѣрѣ и племени.

6) Миссіонерскій отдѣлъ, въ которомъ кромѣ свѣдѣній о ходѣ дѣла въ многочисленныхъ православныхъ миссіяхъ будетъ отведено значительное мѣсто этнографическому и географическому элементамъ, описанію быта, вѣрованій и природы тѣхъ инородцевъ, среди которыхъ приходится трудиться миссіонеру. По временамъ будутъ сообщаемы извѣстія и объ иностранныхъ миссіяхъ.

7) Забѣтки и сообщенія о печати, отдѣлъ, въ которомъ будутъ излагаться всѣ наиболѣе замѣчательныя статьи газетъ и журналовъ, имѣющія общегосударственный или обще-церковный характеръ.

8) Библиографія.

9) Обзоръ текущей словесности.

10) Статьи по разнымъ отраслямъ знаній и по вопросамъ современности.

- 11) Корреспонденціи изъ разныхъ мѣстъ Россіи.
- 12) Извѣстія и замѣтки—отдѣлъ, въ который войдетъ все интересное и имѣющее право на вниманіе, но такъ или иначе не вошедшее въ предыдущіе отдѣлы.
- 13) Гигіеническіе совѣты, лекарственные и хозяйственные рецепты.
- 14) Распоряженія и указы мѣстныхъ и центральныхъ духовныхъ и гражданскихъ властей, отчеты, уставы и т. д.
- 15) Нумера выигрышей, тиража и т. д.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА:

безъ доставки	съ доставкою
3 руб. 50 коп.	4 руб. 50 коп.

Подписка принимается въ Епархіальной бібліотекѣ, въ Высоко-Петровскомъ монастырѣ, и въ редакціи—на Донской улицѣ въ д. Ризположенской церкви, въ квартирѣ протоіерея В. М. Рождественскаго.

Тамъ же принимается подписка и на слѣдующія изданія Общества любителей духовнаго просвѣщенія:

ДУХОВНЫЙ УЧЕНО-ЛИТЕРАТУРНЫЙ ЖУРНАЛЬ:

ЧТЕНІЯ ВЪ ОБЩЕСТВѢ

Любителей духовнаго просвѣщенія.

Журналъ: „Чтенія въ Обществѣ Любителей духовнаго просвѣщенія“ будетъ издаваться въ 1884 году по слѣдующей программѣ:

а) Священное Писаніе Ветхаго и Новаго Завѣта. Въ этотъ отдѣлъ войдутъ статьи исagogическаго и истолковательнаго содержанія: статьи истолковательныя будутъ какъ научнаго, такъ и общедоступнаго характера.

б) Церковная исторія всеобщая и русская. Статьи этого отдѣла будутъ знакомить съ внѣшнею и внутреннею жизнью какъ православной вселенской и русской церкви, такъ и обществъ инославныхъ.

в) Православная христіанская апологетика.

г) Философія. Редакція будетъ печатать философскія лекціи протоіерея Θεодора Александровича Голубинскаго.

д) Церковная хроника.

е) Отдѣлъ критико бібліографическій. Сюда войдутъ: 1) критико бібліографическія статьи, касающіяся сочиненій какъ иностранной, такъ и отечественной богословской литературы; 2) обзоръ русскихъ духовныхъ журналовъ и 3) обзоръ статей въ журналахъ свѣтскихъ, въ тѣхъ случаяхъ, когда статьи эти будутъ такъ или иначе касаться церкви.

По всѣмъ указаннымъ отдѣламъ редакція имѣетъ постоянныхъ сотрудниковъ, чѣмъ обеспечивается успѣшное выполненіе программы.

По примѣру прежнихъ лѣтъ будутъ по временамъ помѣщаемы матеріалы для исторіи Русской церкви. Въ распоряженіи редакціи имѣются матеріалы для біографіи митрополита Филарета и другихъ.

Въ 1884 г. въ „Чтеніяхъ“ будетъ продолжаемо начатое съ 1875 г. печатаніе, въ приложеніи, перевода съ греческаго языка правилъ апостольскихъ, соборныхъ и св. отцевъ съ толкованіями Зонары, Аристина и Вальсамона и съ присовокупленіемъ къ нимъ текста Славянской Кормчей.

Цѣна годоваго изданія „Чтеній въ Обществѣ любителей духовнаго просвѣщенія“ 6 р. 50 к., съ пересылкою на города и доставкою въ Москвѣ 7 р.

Лица подписывающіяся на оба изданія на „Чтенія“ и „Московскія Церковныя Вѣдомости“ въ Епархіальной библіотекѣ или редакціи изданій Общества, безъ пересылки и доставки платятъ за оба изданія 9 руб., а съ доставкою и пересылкою 10 руб.

Воскресныя бесѣды.

„Воскресныя бесѣды“ будутъ издаваться и въ 1884 году и выходить еженедѣльно. Въ нихъ будутъ помѣщаемы поученія, составляемыя по руководству Пролога, съ примѣрами изъ жизни святыхъ.

Цѣна годоваго изданія изъ 52 листовъ съ перес. 1 р. 10 к., за полгода съ перес. 60 к.; за три мѣсяца съ перес. 35 к.; за мѣсяць 10 к., съ перес. 20 к.

Прежнія изданія общества

Чтенія въ обществѣ любителей духовнаго просвѣщенія за прежніе годы, за 10 книгъ, вышедшихъ до 1871 года отдѣльными выпусками, 3 р., съ перес. 4 р.; за 12 книгъ 1871 года 2 р., съ перес. 3 р.; за 12 книгъ 1872 года 2 р., съ перес. 3 р.; за 12 книгъ 1873 года 2 р., съ перес. 3 р.; за 12 книгъ 1874 г. 2 р., съ перес. 3 р.; съ 1875, 1876, 1877, 1878, 1879, 1880 и 1881 за годовое изданіе безъ перес. 4 р., съ перес. 5 руб. за каждый годъ; съ 1882, 1883 за годовое изданіе за 12 книгъ безъ перес. 6 р. 50 к., съ перес. 7 р.

Записки на книгу Бытія митрополита Московскаго Филарета безъ перес. 50 к., съ перес. 75 к.

Воскресныя Бесѣды 1870, 1874, 1875, 1876, 1877, 1878, 1879, 1880, 1881, 1882 и 1883 гг., за каждый годъ 52 бесѣды по 50 к. съ перес. 70 к.

Бесѣды о говѣннѣ по уставу православной церкви 5 к., съ перес. 10 к.

Избранныя бесѣды 1871 и 1872 года въ одной книжкѣ 50 к., съ перес. 70 к.

Если количество бесѣдъ одного и того же года, а не разныхъ годовъ, будетъ выписываемо не менѣе 50 экз. въ одинъ

разъ, то Редакція можетъ уступить ихъ по 50 коп., за экз., принимая и пересылку на свой счетъ; тоже и бесѣды о говѣннїи могутъ быть уступлены по 5 к. за экз. съ перес., если требованіе ихъ въ одинъ разъ будетъ не менѣе 50 экз.

Воскресныя Бесѣды, издаваемыя въ 1884 году, если количество ихъ будетъ требуемо не менѣе 50 экз. по одному адресу могутъ быть уступлены вмѣсто 1 р. 10 к. по 50 к. за экз.

Московскія Епархіальныя Вѣдомости 1869, 1871, 1872, 1873, 1874, 1875, 1876, 1877, 1878 и 1879 гг. по 2 р. за годовой экз., съ перес. 2 р. 50 к.; Московскія Церковныя Вѣдомости за 1880, 1881, 1882 и 1883 годы 3 р. 50 к., съ перес. 4 р. 50 к. за каждый годъ.

Указатель статей, помѣщенныхъ въ журналѣ Чтенія въ Обществѣ любителей духовнаго просвѣщенія за 17 лѣтъ съ 1863 по 1880 г. Ц. 25 к., съ пер. 30 к.

Первый выпускъ Правиль святыхъ помѣстныхъ соборовъ съ толкованіями. Цѣна 1 р., съ пер. 1 р. 25 к., на веленовой бумагѣ 2 р. 25 к., съ пер. 2 р. 50 к.

Второй выпускъ правилъ святыхъ помѣстныхъ соборовъ съ толкованіями. Цѣна 1 р., съ перес. 1 р. 25 к., на веленовой бумагѣ 2 р. 25 к., съ перес. 2 р. 50 к.

Правила святыхъ апостоловъ, святыхъ соборовъ вселенскихъ и помѣстныхъ святыхъ отцевъ съ толкованіями. Три выпуска. На простой бумагѣ: 2-й и 3-й по 80 к. каждый, съ перес. по 1 руб. На веленовой 2 р.; съ пер. 2 р. 50 к. 1-го выпуска въ продажѣ нѣтъ.

Житія святыхъ съ назидательными поученіями и уроками изъ жизни святыхъ—52 житія (изъ Воскресныхъ Бѣсѣдъ 1879 года). Цѣна 50 к., съ перес. 70 к.

Изложеніе Божественной литургіи св. Іанна Златоустаго. Состав. О. И. Рахманиновымъ. Цѣна 10 к., съ пер. 15 к.

Высокопреосвященный Макарій, митрополитъ Московскій. Очеркъ его жизни и дѣятельности. Цѣна 50 коп. съ перес.

О религіозно-нравственномъ воспитаніи. Протоіерея Виктора Петровича Рождественскаго. Цѣна 5 к. съ пересылкой.

Нагорная проповѣдь Господа нашего Іисуса Христа съ толкованіемъ, извлеченнымъ изъ твореній блаженнаго Августина Дублинскимъ архіепископомъ Р. Ч. Тренчемъ. Переводъ съ англійскаго, ц. 50 коп., съ перес. 75 коп.

Искушеніе Господа Нашего Іисуса Христа отъ діавола съ толкованіемъ, извлеченнымъ изъ твореній блаженнаго Августина Дублинскимъ архіепископомъ Р. Ч. Тренчемъ. Переводъ съ англійскаго, ц. 25 коп. съ перес. 35 коп.

Объясненіе молитвы Господней, ц. 20 к., съ перес. 30 к.

Жизнь Св. Іоанна Богослова, ц. 5 к., съ перес. 10 к.

О Богослуженіи въ навечеріи дня Успенія Пресвятыя Бо-

городицы при гробѣ Ея въ Геосиманіи близь Іерусалима, ц. 20 к., съ перес. 30 к.

Бесѣда пастыря съ православными воинами ц. 5 к. съ перес.

Иногородные благоволятъ съ требованіями своими исключительно обращаться въ редакцію изданій Общества любителей духовнаго просвѣщенія въ Москвѣ, на Донской улицѣ, въ квартирѣ протоіерея Ризположенской церкви, Виктора Петровича Рождественскаго.

4.

ОТКРЫТА ПОДАВИСКА

НА ГАЗЕТУ

„КІЕВЛЯНИНЪ“

НА 1884 ГОДЪ.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА

на „Кіевлянинъ“ съ дост. и перес.: на годъ—12 р., на 11 м.—11 р. 20 к., на 10 м.—10 р. 60 к., на 9 м.—9 р. 40 к., на 8 м.—8 р. 80 к., на 7 м.—8 р., на 6 м.—7 р., на 5 м. 6 р. 20 к., на 4 м.—5 р. 40 к., на 3 м.—4 р. 50 к., на 2 м.—3 руб., на 1 м.—1 руб. 50 к.; безъ дост. и перес.: на годъ—10 р., на 11 м.—9 р. 40 к., на 10 м.—8 р. 80 к., на 9 м.—8 р. 20 к., на 8 м.—7 р. 60 к., на 7 м.—7 р., на 6 м.—6 р., на 5 м.—5 р., на 4 м.—4 р.; на 3 м.—3 р., на 2 м.—2 р., на 1 м.—1 р.

Газета будетъ выходить подъ прежней редакціей.

Годичные подписчики получаютъ бесплатно художественно-литературный альманахъ „Кіевлянка“ съ портретомъ покойной издательницы „Кіевлянина“.

Программа альманаха будетъ объявлена позже, пока же редакція можетъ заявить, что кромѣ постоянныхъ сотрудниковъ „Кіевлянина“, въ этомъ изданіи примутъ участіе нѣкоторые извѣстные русскіе писатели и художники.

5.

Вышла Ноябрьская книга Кіевской Старины
1883 г.

Содержаніе:

- 1) Анна—Алоиза, княжна Острожская, О. Левицкаго.
- 2) Судь надъ вѣдьмами, П. Ефименка.
- 3) Генеральная опись Малороссіи, Д. Багалѣя.
- 4) Записки Карла Хоецкаго (1768—1776).

- 5) Галагановскій фамильный архивъ. А. Лазаревскаго.
- 6) Уставъ Кіевскаго циркульническаго цеха 1767 г.
- 7) Письмо князя Константина Острожскаго, воеводы Кіевскаго, къ сыну его Янушу, каштеляну Краковскому.
- 8) Библиографія.
- 9) Извѣстія и замѣтки.
- 10) Приложение: Портретъ кн. Константина Острожскаго

6.

Требуется учитель, знающій партесное и церковное пѣніе и чтеніе, въ приходскую школу м. Китайгорода, Ушицкаго уѣзда; мѣсячное жалованье 10 руб., квартира съ освѣщеніемъ, отопленіемъ и хозяйственнымъ столомъ.

7.

СКЛАДЪ СЕЛЬСКО - ХОЗЯЙСТВЕННЫХЪ МАШИНЪ И ОРУДІЙ

И. СТЕЛЛЕРА.

ВЪ ВОЛОЧИСКЪ, Волынской губерніи. Предлагаетъ: Паровыя и конныя молотилки, вѣялки, сортировки, англійскія соломорѣзки, рѣзки для бураковъ, сѣялки въ разбросъ, рядовыя сѣялки Сакка, знаменитые плуги—самоходы Сакка и другія машины.

Всѣ машины изъ лучшихъ заграничныхъ фабрикъ. Цѣны умѣренныя.

СОДЕРЖАНІЕ: 1) Галиційскія дѣла. 2) Юбилей священника с. Семеновъ Брацлавскаго уѣзда о. Василя Стефановича. 3) Къ предстоящему трехсотлѣтнему юбилею со дня смерти перваго русскаго печатника Ивана Федорова. 4) Примѣръ для подражанія. 5) Пожертвованія въ пользу слѣпыхъ, собранныя священниками отъ своихъ прихожанъ и представленныя въ Редакцію. 6) Объявленія.

Редакторъ, преподаватель семинаріи *Николай Яворскій*.

Цензоръ, ректоръ семинаріи протоіерей *М. Симашиевичъ*.

Печатано въ типографіи Подол. Губ. Правлен.